

# 1950

### **Disagreements within the Communist Party**

#### Citation:

"Disagreements within the Communist Party", 1950, Wilson Center Digital Archive, Emir Farid Chehab Collection, GB165-0384, Box 10, File 87c/10, Middle East Centre Archive, St Antony's College, Oxford.

https://wilson-center-digital-archive.dvincitest.com/document/176361

#### Summary:

Declaration on the investigation and expulsion of a central committee member due to his continued dissent.

# **Credits:**

This document was made possible with support from Youmna and Tony Asseily

### **Original Language:**

Arabic

# **Contents:**

Original Scan

Wilson Center Digital Archive

خ الأب السباء مروف ترجع بدوره ال الرب سوا عالي عنها الم يعاد أوج الله الحد وخلف تعاد ال عن وعقبة عنه الم تعالم i de ibris ce in de is the con sin a citat de is الم الذيب من فع الشطيعة من عمد من جعنر. - أب هذا الم عمد من معاد الم عمد من المحف الم الم في وادر مدينا نورة مع اللخة مركزية وافذ يقاف سياران واطله الرغانة م فلا عدات دعه الدرجون المن الريز بة فالاعارة دم لية هذا ريف الذ اكر في خصر من من منعد من عرف م الدين وغدي ملعرف من من الذ . دعان يفذي حذارتهام ، م) سر حد ، فـ 9 الله (مد مرفد الذخون باي مستع نفان بنصال مية الياي فا يمارج حست في حتمع جاحة رست وحدى رسف جعرى وقدي معرمى وحرتم رد من فسلم شكاه منذر مادراي بويع واجد معدانه ندر تعطد اي . 20% وعرائه الحصام الذي وعويه م مام الوم وتدى ملعدمي ماح what is and an end of a low and on the star of an and فَنَ مِنْ مِنْ مِنْ مِنْ مُوتَ مَنْ مَنْ مُنْ مُعَمَّ مَنْ مُعَمَّ مُنْ مُعْمَدًا مُرْضَا مُرْ مُعْمَدًا مُ مُنْ مُعْدِن الله فَا مَنْ أَنْ مَا مَنْ مُعْمَا مُنْتُ مَنْ عَادَةُ الْحَضَى مُعْمَد مُ الذير ترجم ما تر محمد دماند عمن ابن يتارم بنرمد الوتم من من المان معلد شامع . در به والماس الموري فلع مي الم من ترم في عادي من الفرنسيان معيد من الحلي ما الان المعناء له مسبق معان بان السبع لا ترم ترم من العام مع لا فاء من من معنا المعناء فوجي النبطي جفاردة فاعتق العام مع العادة . مرد نه سع مر بدای ونساد ان مع وفو ور بان بعدا ا برم حائم الدمن ورمات . وقد عدم والم من منع فدرى الذي العبه دور الط ور ان ك بن الأشند ، ٤٠ - ٢٠ معتم عن القيادة و العوالى ما دامت موارد وقد أرضي يشف جدري سوكيد مع المستها , مطعة الذب معن الو تعديض المة يدلن لحنة من موردا. والمتعنين من محملية النزيات ا و عامة الم الد الد الد عادية الاحاد الوقاد وا شا . دار للنر عليه الله واخدت الى فل فارة ورفاد السو قسان الفار منه مين شرعم المعنى .

Wilson Center Digital Archive

وقد مدا جمعل شف عدر في مع المتعمين ولله لوزال في الله موقد ا شام فكندا فر سارسي اطنة علم " ندوة عر فاحدي . وتنأ لف لخم بتقنين الذير مرعاتم البين وقدر معج ورئيه خدر واغبر وامنى مای ایم معدی کال ویستعفد لعم الدکتور جدرم جنا کا دانیم مفتق في يعقر المحطي الدربارول ما سنر الذير لديدة لم باي أوالديم ورن زر ومرم من من و مر شد من الخ الفر ماطا م مندمة مذكرة ولى فالفرين (مركم فدمن الكافات ذات من موقات ر الما اسب معاف صم الدين ورفائد مع العنادة الم ربة فشود ل انه فلا نعلی قد معدم انه - ولا أسخابات مدره فی 22 - ولا می قاللی مرکنیة ورد بعثرا عميع اختفاراتم. وی جهة معام ابني جدت رئين جدر مح محاج جد بكدا - ) وی جهة معام ابني جدت رئين جدر محاج جد بكدا - ) معطد ال في حي اند يسف المذكور فيلى ... لى ما المعالة اليوكو المركز ليعد كنانا عنه معر مرضا وزعرا شتو ولله عن عملو ولم ود عن مر با لات المرتزية مقامت قيامة مهم وتعولو ما يقدل لم الكنار والحج جمنوعة في الله موحق له وخد الدينام بن فانع بي خالج مرب وللسكل مي في الحي ربع لد ترد عن السعة والتقام انه التر عليه مم الما اعرض على سند عم الدرج المون له ورتفاحد المعدة من ع: وطيع الا مالكم المعاد المركعم الم لقر الطبوواني - ماالدعم الرحمام كرم معا تفرد للا تر الفالات ف الصحف في وهد صلة العصل بير الليم - وهم طبعا مديم فقوته ل صلته الوثيفة معنصة الروسة -31- 11 cm in cel inp crall chail - 5/2

ن السطى العدى جلال الله عدى الماري من ماري مراد على الماري مراد ب ع دمت من حضر بنداى مسببة حفة فل غنم من مع معلى بنا بند اى قد احفة في جعافة على تعتب معلم من الح لي ت مو كاد الحفاني في هذه معضة وتعول الفي الما من معافية قد المرت بن كثيرة اذ العدق محنة جميع العنام العومة والولاية فصناك المدين كال عياد الذي المان راي شار عس مراد

3

تقرير اللجنة الخاصة ، المكلفة من قبل اللجنة المركزية في اخر اجتماع لها ببحث حالة الرفيق "صادر" عضو اللجنة المركزية للحزب الشيوعي اللبناني عن نتيجة اعمالها واقتراحاتها في هذا الموضوع

عقدت اللجنة الخاصة عدة اجتماعات مع الرفيق "صادر" للبحث في الاساس السياسي والنظرى لموقفه الخاطي<sup>•</sup> الغريب الذى ظهر بمناسبة ملاحظاته على مشروع مقررات الحزبين الشيوعيين السورى واللبناني ،عن الاخطا<sup>•</sup> والنواقدر في عمل الحزبين ،على ضو<sup>•</sup> بيان مكتب الانبا<sup>ء</sup> للاحزاب الشيوعية عن الحالة في الحزب الشيوعي لليوفو اليوفوسلافي •

وقد تبين للجنة ، من المناقشة مع الرفيق "صادر" ، خلال هذه الاجتماعات، ومن مكاتيبه التي وجهما الى اللجنة ، انه ، على الرغم من ان اجتماع اللجنة المركزية قد شجب موقفه الخاطي وطلب منه الرجوع عنه ، لا يزال ، في الاساس يتمسك بموقفه ذاك ، كما تمسك به في اجتماع اللجنة المركزية ، وقد بذلت اللجنة بصبر شديد ، جهودا صادقة لاقناعه وتبيان خطاء له ، واعطي وقتا كافيا ( اكثر من سنة اشهر) لاعادة النظر في موقفه ، ولكن بدون جدوى ، وعبثا عملت اللجنة لتبين له ان ملاحظاته لا تستند الى الساس نظرى وسياسي وصحيح ، بل ان القسم الاهم فيها معارض للنظرية اللينينية معارضة تامة ، اذ ينكر الدور القيلدى للطبقة العاملة ولا يعترف باهمية توزيع الاراضي على الفلاحين ، ويحاول ان يعطي الاهمية الأولى في قضية الفلاحي المائل فرعية ، وذلك كله معناه محاولة جر الحزب الى سياسة بورجوازية صغيرة متكون نتيجتها عزل الحزب عن الجماهيز ، وذلك كله معناه محاولة جر الحزب الى سياسة بورجوازية صغيرة متكون نتيجتها عزل الحزب عن

لكن "صادر" كان يبتعد دائما في مناقشاته عن الاساس النظرى والسياسي للقضية ، وحين كان يضطر ، امام الوقائع والبراهين المفحمة والى التراجع كان يحاول أن يفسر موقفه تفسيراً هدفه أن يدخل في الاذهان أن "لا خلاف بينه وبين اللجنة المركزية "، والقصد من ذلك تمويه اخطائه والتقليل من أهميتها ، أو كان يعلم يحاول أن يبرر اخطائه ، حين يضطر للاعتراف بأنها اخطاء ، بحداثة عهده في الحزب وقلة تجاربه واختبارة ، وكل قصده الهرب من الاعتراف بها .

وحين لم يبق أمامه مجال للتهرب من المشراف بالاخطاء ، أو تعويمهما ، أعلن في مكتوبه الاخير أنه يسحب ملاحظاته النظرية والسياسية ، ويتمسك بوجمة نظره فيما يتعلق بانتقاد ، قيادة الحزب أو بعد القواد . وهو يريد أن يعد هذا "الاعلان"، عن "سحب ملاحظاته السياسية والنظرية " اعترافا بالخطاء وانتقادا ذاتيا ، مع انه يعرف أن الادتقاد الذاتي والاعتراف بالخطاء لا يقومان على مثل هذا الاعلان الشكلي ، وليس هما مع انه يعرف أن الادتقاد الذاتي والاعتراف بالخطاء لا يقومان على مثل هذا الاعلان الشكلي ، وليس هما مع من عرف من "سحب الكلام" . فالانتقاد الذاتي اللينيني البولشفي هو بحث عميق في جذور الاخطاء وأسبابها ، من الوجمة الاجتماعية والسياسية ، ويجب أن يكون الانتقاد الذاتي دليلا على أدراك خطورة الخطاء وضمانة للعزيمة الصادقة على مكافحة اسباب الخطاء حتى اخر جذورها المهل السياسية والاجتماعية ، أن الانتقاد الذاتي يجب أن ياتي أيضاء نتيجة فلم حقيقي للأخطاء حتى اخر جذورها المهل السياسية والاجتماعية ، أن الانتقاد الذاتي يجب أن ياتي أيضاء نتيجة فهم حقيقي للأخطاء ووسيلة للتغلب على نواحي الضعف والنقص الذي الذاتي يرجب أن ياتي أيضاء نتيجة فهم حقيقي للأخطاء ووسيلة للتغلب على نواحي الضعف والنقص الذي الذاتي يرجب أن ياتي أيضاء نتيجة فهم حقيقي للأخطاء ووسيلة للتغلب على نواحي الضعف والنقص الذي الذاتي إلى ارتكاب الخطاء ، فبعد الانتقاد والانتقاد الذاتي الصحيح والاعتراف على مائولي الذي الخري الذي الذي الخطاء ، فبعد الانتقاد والانتقاد الذاتي الصحيح والاغتراف بالخطاء ، يصبح العضو الدي يركاب الخطاء ، فبعد الانتقاد والانتقاد الذاتي الصحيح والاغتراف الذي الذي الذي الذي يراف بالخطاء ، يولي الذي

الحزبي الذى هو موسق المسلم الرفيق "صادر" " اعترافا " بالخطاء " وانتقادا ذاتيا " شيه من هذا . فهو وليس في ما اراد أن يسميه الرفيق "صادر" " اعترافا " بالخطاء " وانتقادا ذاتيا " شيه من هذا . فهو لم يشرح اخطائه ولم ينتخب يبحث في اساسها وجلووها الاجتماعية والسيليية ، مع انها اخطاء كبيرة جدا ، وخطرة جداً ، اذا سمح لها أن تتخلخل في الحزب . بل أكتفى بذلك "الأعلان" الشكلي السطحي مستخدما ذلك كخطة ترمى "

اولا : الى الاستمرار على محاولة تغطية اخطائه وتمويهها والتهرب من الاعتراف بها ، وتشريحها وتفصيلها كما تقتضي الروح البلشفية في الانتقاد الذاتي .

نائيا : اتخذ من هذا الاعلان الشكلي مناسبة جديدة لحملة تهويش وتقريع مشبعة بروح من الحقد والضفينة حتى وبالوقاحة على الحزب وقيادته ولجنته المركزية م حملة ترمي الى تحقير مجمل الحركة الشيوعية ونزع ثقة الحزب بنفسه وبالشعب . هنه هذا ، وفوق ذلك ، فالحزب يواجه هجوما شديدا متعدد الاشكال من الاستعماريين الانكلواميركي ومن شريكهما الأفرنسي ومن عملاً المستعمرين في الداخل ، ومن أهم أشكال هذا الهجوم السعي إلى الفصل بين الحزب وبين المثقفين التقدميين الديموقراطيين ، لاجل أضعاف الحزب واضعافهم ، وقد عمل "صادر" طوال هذه المد " ، بصورة متواصلة على أفساد الجو والع<sup>لا</sup>قات بين الحزب وبين قريق من أصدقاً الحزب المثقفين وغيرهم ، ومد لا من السعي لوضع حد للبلبلة وسو" التفاهم وأنواع الدعاية المعادية للحزب التي يقوم بها بعض العناصر الخاطئة والمشبوهة بعلاقلتها مع الأوساط الاستعمارية الاحنية، كان يلزم السكوت ، أو يتخذ موقف التاييد بوالمتخبج والتشجيع لهذه العناصر على الاستعرار في نشاطها وسعاياتها ضد الحركة الديموقراطية ، وقد تعمله العالم والتشجيع لهذه العناصر على الاستعرار في نشاطها وسعاياتها ضد الحركة الديموقراطية ، وقد تعمله اطلاع مذه العناصر على موقفه من اللجنة المركزية وذلك لكسب عطفها عليه " ولت شجيعها في حملاتها العدائية على الحزب ، وهكذا ساعد عمليا من حيث يريد أو لا يريد هاهما عليه " ولت شجيعها في حملاتها العدائية على الحزب ، وهكذا ساعد عمليا من حيث يريد أو لا يريد ماهما عليه " ولت شجيعها في حملاتها العدائية على

Original Scan

4

وتجدر الأشارة إلى أن الطابع البارز الذى سيطر على موقف "مادر" في مناقشاته يركم ومكاتيبه ، لم يكن طابعا رفاقيا حزبيا قائما علم الرغبة في التعاون والبحث لاجل الوصول إلى كشف الخطا ومساعدة الحزب على تلافيه سريعا ، بل كان موقفه مشبعا بالحقد والمكابرة وحب المماحكة ، وموقف من لا يبالي باستحقاق شرف عضوية الحزب . حتى لقد تمرد على تعليمات اللجنة المختصة ببحث حالته ، وارتكب مخالفة صريحة لمبدا الطاعة الحزب . في خين أن الصفات الشيوعية المحيحة تدفع جميع الشيوعيين عند اشتداد هجوم الاستعمار على كرف مزيمة ، الى تعزيز مبادئ التنظيم الحزبي والالتفاف حول الحزب ، لا الى الم متاد هذه المبادى الطاعة فكانه بموقفه ذاك أراد أن يضع نفسه بنفسه خارج صفوف الحزب ، لا الى احتقار هذه المبادى والتمرد عليها،

واذا بحثنا في الاسباب العميقة التي دفعت الرفيق "صادر" الى هذه المواقف الخاطئة ، سوا من الناحية النظرية والسياسية ، أم من ناحية مبادئ التنظيم الحزبي ، وجدنا أن ذلك كلم يعود الى عوامل عديدة أهمها :

<u>اولا</u>: أن الهجوم الاستعمارى والرجعي على الحركة التحريرية الوطنية في شخص الحزب الشيوعي ، والصعوبات التي نشأت عن ذلك ، قد أوهنت أيمان الرفيق صادر بجدوى العمل في الحزب ، ولذلك راح يحاول تغطية موقفه الانهزامي ، وافلاسهالنظرى وخطاءً السياسي "، وراء مماحكات وتفسيرات فردية وحملات شخصية بلغت به أحيانا حد التهويش والمهاتارة والافتراء .

<u>ثانيا</u>: عدم ثقته بالشعب وبقوة الطبقة العاملة ، وبالتالي بالحزب . وهذا ما ظهر في بعلجئلا ملاحظاته الخاطئة المناقضة للينينية ، حيث انكر دور الطبقة العاملة القيادى ، وقال ان الدور الأول للمثقفين ، وان العمال اضيق ثورية من المناقضة للينينية ، حيث انكر دور الطبقة العاملة القيادى ، وقال ان الدور الأول للمثقفين ، وان العمال اضيق ثورية من المئقفين من المثلثة الزراعية هي مشكلة بين الفلاحين والمتراعين من جمة وبين الحكومة من جمة ثانية ، لا بين الفلاحين والال المنقذا علم في تعريرية ، وقال ان المشكلة الزراعية هي مشكلة بين الفلاحين والمناقضة العاملة القيادى ، وقال ان المثلقة الزراعية المناقضة للينينية ، حيث انكر اهمية الفلاحين الفقرا ، كقوة ثورية تحريرية ، وقال ان المشكلة الزراعية هي مشكلة بين الفلاحين والمزارعين من جمة وبين الحكومة من جمة ثانية ، لا بين الفلاحين والاقطاعيين . وبذلك مشكلة بين الفلاحين والمزارعين من جمة وبين الحكومة من جمة ثانية ، لا بين الفلاحين والاقطاعيين . وبذلك مشكلة بين الفلاحين والمزارعين من جمة وبين الحكومة من جمة ثانية ، ومين الفلاحين والاقطاعيين . وبذلك مشكلة بين الفلاحين والمزارعين من جمة وبين الحكومة من جمة ثانية ، لا بين الفلاحين والاقطاعيين . وبذلك مشكلة بين الفلاحين والمزارعين من جمة وبين الحكومة من جمة ثانية ، والم بين الفلاحين والاقطاعيين . وبذلك تجاهل الصفة الطبقية الحامة الطبقية الوميئة تنفيذية للمحملة لمصالح الطبقة الحاكمة وانزلق الى موقف جماعة "الشعبيين " الانتهازى في روسيا القيصرية ، والى موقف لا الاشتراكيين الديموتراطيين اليمنين الذين حرفوا الماركسية ، وانكروا طبيعة الدولة الطبقية واعتبروها فوق الطبقات .

وقد صرح في اجتماع اللحنة المركزية بياءسه من الحزب . ومن الادلة على ذلك ايضا انه لم يكن موافقا على العمل في احدى الهيئات الحزبية القيادية المنطقية ، معتذرا بانه يفضل ان يصبح " اديبا يساريا" ، على ان يكون مناضلا حزبيا ، كان احد الامرين يمنع الاخر .

<u>ثالثا</u>: الروح الفردية القوية عنده، وهي من الصفات السلبية في المتقفين ، في النظام البورجوازى وخصوصا الله الذين تنقصهم الثقافة الماركسية الصحيحة القائمة على الاتصال بالجماهير . وقد ظهرت هذه الصفات السلبية عند "صادر" بمظاهر عديدة : أ) عدم قبول الانتقاد والانتقاد الذاتي ، وعدم الاعتراف بالخطا<sup>،</sup> ، ب) الغرور والاعتداد، والتمرد على النظلم الحزبي ، ومحاولة احتقار مبادى<sup>،</sup> الحزب الاساسية ، والهيئات الحزبية القيادية ، ووضعها جميعا موضع السخرية والازدرا<sup>،</sup> ، وذلك باحادينه الخاصة ومناقشاته مع الرفاق ، واحيانا مع غير الرفاق . وظهر ذلك أيضا في ملاحظاته وحكتم ومكاتيبه للجنة ، ج ) الممالئة والمداهنة .

لهذه الاسباب كلها مترى اللجنة ان "رُصادر" قد سلك ويسلك خلة غريبة خطرة مويحمل فم افكارا ومفاهيم مس وعقلية خاطئة ومعيدة عن مفاهيم الحزب الشيوعي وافكاره وعقليده م وهي اشيا اذا استمرت يمكن ان توعدى الى مزالق خطرة جدا موليس هناك مجال او امكان لاى تعاون حزبي بين من يحمل هذه الافكار والمفاهيم والعقلية م ويسلك هذه الخطة مومين اللجنة المركزية . the second s

Contraction of the second states was the second

and the second second

the state of the state of the

and the second standard and the

and the tradition of the second second second second

· Little ·

Conse.

ولذلك تقتن اللجنة : اولا: فصل صادر في من عضوية اللجنة المركزية ندائيا . ثانيا: ابعاده عن الحزب مدة سنة كاملة ،لتمرده على تعليمات هذه اللجنة ، اننا بحث قضيته ، وارتكابه مخالفة صريحة لنظام الطاعة الجزئية ، رغم تنبيهم الى ذلك مما يدل ايضا على احتقاره لمبادئ الحزب ، وعلى نكرانه لوجوب تقيد عضو الجزب بنده المبادئ واحترامها التام ، ثالنا: يحق له ان يطلب العودة إلى الجزب عند انقضا السنة رابعا: تعتبر مقترحات هذه اللجنة منذ الان ، الى ان تجتمع اللجنة المركزية وتبت بها نمائيا .

the product all increased and an enter the first same and it is the

and the second secon

and the second state the second of the second of the second second second second second second second second se

the second second

and the second sec

and the second second second and the second second

the second state of the second